

comyns xx li (brs), and that day twelvenoneth xl marcs for lyverye of Flemynges landes.

Una nota al margine dice:

Sol (vit) xx li. anno xvij, vj die Junii. Reim. xl marcs (1).
(Inedito).

XVI.

(Annals or a great Chronicle of England begun by J. Stow, continued by Edm. Howes, London 1631, in f. p. 480).

This yeers (1498) one Sebastian Caboto a Genoas sonne, borne in Bristolw, professing himselfe to be expert in knowledge of the circuit of the world. . . etc.

(Comunicato dal Conte Riant. Nicholls, p. 46, cita l'edizione 1605, p. 804).

Lo Stow segue parlando del viaggio che crede fatto dal solo Sebastiano ed al tempo che era Lord Major Tomaso Purchas; vale a dire fino a tutto ottobre 1498. Ma siccome dal detto sopra si vede che vi era ancora Giovanni Caboto il padre e certamente come Capitano, così ora credo utile tradurre qui dall'inglese tutto il periodo dell'Annalista che trovo citato dal Nicholls p. 83.

« Quest'anno un Sebastiano Gaboto figlio di un Genovese, nato » a Bristol, professandosi esperto nella cognizione del circuito del » mondo e delle sue isole, come mostrava colle sue carte e per » altri ragionevoli argomenti, persuase il Re ad armare e vetto- » vagliare un vascello a Bristol, per andare in cerca d'un'isola » che sapeva essere ricca di ogni comodità. Nel vascello diversi » mercanti di Londra avventurarono piccoli capitali e salparono » con esso da Bristol altre tre o quattro piccole navi, con prov-

(1) Sono lieto di giungere ancora a tempo (almeno in nota) per porgere un tributo di lode, anzi d'ammirazione verso il corrispondente di Londra del Conte Riant, tanto consciencioso, sollecito, esatto e perito di quell'Archivio e della Bibliografia. Seppi ora dal Sig. Conte che quel corrispondente è una Signorina Inglese eruditissima che scrive nel Periodico *Athenaeum*, Miss Lucy Toulmine Smith. S'abbia anch'essa i miei più sentiti ringraziamenti.